

**"LIBERACION" OPINA**

La noche del miércoles hubo dos coronaciones de Reinas en esta nuestra generosa ciudad tropical, con todas las pompas navideñas fué coronada la Reina de las fiestas de Pascuas y año nuevo del mundo infantil, Su Majestad María Esther I. Un nutrido cortejo de personajes infantiles hicieron gala de hermosura y continente y un orador declamó versos alusivos a la espiritualidad de la graciosa Reina de los niños sampedranos. A continuación se llevó a cabo la coronación de la señorita Consuelito Guillén, con el majestuoso título de Consuelo I, en cuyo acto hubo derroche de cortesía verbal y su cortejo lucía las mejores galas en juveniles cuerpos de mujer y de apuestos varones. Después de ambas coronaciones y en honor de las dos preciosas Reinas navideñas hubo agasajos y la danza fué tan animada y selecta como muy pocas veces ha ocurrido en nuestros centros sociales. La encantadora Consuelito Guillén, que es Reina por mil motivos espirituales, hizo patente a todo el conglomerado sampedrano sus profundos agradecimientos por la señalada simpatía y el profundo cariño con que la eligió Reina de las Navidades, su mensaje fué de un profundo sentido de humanidad recordando a los niños pobres y exhortando a todos sus súbditos del Valle de Sula a la cordialidad y a la alegría para que haya felicidad en todos los corazones. . .

El aguinaldo de los Telegrafistas ha sido saboteado, como dice un columnista de prensa de Tegucigalpa, por funcionarios de otros ramos de la Administración Pública y nosotros también creemos que el arrebato en pedir aguinaldo ha evitado que el Soberano Congreso Nacional de al César lo que es del César. No cabe la comparación en cuanto a la sacrificiosa y esforzada labor de los telegrafistas con la de los demás empleados públicos que gozan de asuetos y de privilegios que no tienen de ninguna manera los empleados de Comunicaciones Eléctricas. Los del Ramo Postal, por ejemplo, aunque es cierto

Pasa a la 8ª página

**FIN DE SERIE**

CON EL PRESENTE NUMERO termina la XI Serie de nuestro Semanario

LIBERACION.

A nuestros agentes, suscriptores y anunciantes se lo hacemos saber para el cobro de los respectivos recibos.

A todos les agradeceremos su puntual pago, ya que esos fondos son con lo único que cuenta nuestro Semanario para su circulación.

Mil gracias.

LA ADMINISTRACION.

*El Occidental.  
Santa Rosa de Copán.*

# liberación

SEMANARIO NACIONAL INDEPENDIENTE

II Epoca — Año X

Director: ANTONIO JOSE COELLO

Número 243

**SALUTACION DEL PRESIDENTE DE LA CAMARA EN LA ASAMBLEA GENERAL VERIFICADA EL 17 DEL PRESENTE MES**

Compañeros:

Un año termina en nuestros cotidianos afanes por la vida, y un año más se suma a los que llevamos de laborar en esta agrupación que representa los intereses colectivos del comercio y la industria.

Cada día que se ha sucedido en el correr de los años, se ha justificado más la necesidad de nuestra agrupación porque su existencia ha creado esa corriente de armonía y fraternidad entre sus componentes, al mismo tiempo que ha trabajado tesoneramente por el mejoramiento y bienestar de sus asociados. Si tratáramos de justipreciar la labor de la Cámara, bastaría con decir que hemos conseguido que todos sus miembros se hayan unido por el estrecho lazo de la amistad y que inspirados en los mismos sentimientos y anhelos, han unido sus esfuerzos para buscar la superación que el medio permite en las distintas actividades que ocupan su tiempo.

Problemas de diversa índole hemos considerado y tratado en el seno de la agrupación, a los cuales les hemos buscado la mejor solución con miras a la protección colectiva de los asociados, sin descuidar el punto de vista de la conveniencia nacional y nuestro deber de contribuir al adelanto del país.

Entre sus campañas más notables figura la iniciativa nacida de esta Cámara para procurar la apertura de la carretera que de esta ciudad debe conducir a Puerto Cortés. Tanto entre los elementos oficiales, como en el comercio y los particulares, hemos encontrado la mejor acogida y despertado el entusiasmo más grande, porque se comprende a simple vista el enorme beneficio que tal obra produciría, no sólo en el sector Norte, sino al resto de la República. Un sub-Comité nombrado por la Cámara de Comercio gestiona la contribución para el financiamiento del estudio de dicha carretera. En Puerto Cortés, Baracoa y Choloma, se han formado Comités formados por elementos de las diversas esferas sociales para poner su contingente en la realización de dicha obra.

Un boletín mimeografiado se publica todas las semanas en que se da cuenta de nuestras campañas y proyectos. La prensa y la radio nos han hecho el honor de reproducir gran parte del material publicado.

Para el año próximo, el comercio, la industria y los particulares se verán afectados por la Ley de Impuesto sobre la Renta, recientemente emitida por el Congreso Nacional en sus sesiones extraordinarias del presente año. Hasta el momento no ha sido publicada y solamente por las crónicas parlamentarias tenemos una breve idea de cómo fué emitida. Tenemos la esperanza de que esta Ley que tiene por objeto hacer partícipe al Estado de las ganancias que se obtengan, ha de dar los mejores resultados, si, como esperamos la Oficina Directora que se

organice, sabe interpretar sus fines y aplicarla en la forma justa y proporcional que la misma establece.

En el Congreso Ordinario que acaba de inaugurarse, se discutirán proyectos de ley muy importantes que atañen de manera directa y notable a las actividades comerciales. Se trata de la organización de un Banco Central y otro de Fomento Agrícola. Desconocemos también los proyectos, porque a pesar de nuestras gestiones no hemos logrado obtener ningún ejemplar. Los dos orga-

Pasa a la 8ª página

**EL ESTATUTO DE JERUSALEN PROVOCA SERIOS DEBATES EN LAS NACIONES UNIDAS**

Al problema de Jerusalén, se proponía en el Comité Político y en el sub-Comité especial que éste nombró, 6 distintas soluciones que, al cabo, se resumieron en sólo 2: una, que recomendaba la internacionalización de la ciudad 3 veces santa, y otra que limitaba la supervisión de las NN.UU. a los lugares sagrados para cristianos, judíos y musulmanes.

La primera estaba apoyada por todos los países árabes representados en las NN.UU. por la mayoría de los hispanoamericanos y por la URSS y sus aliados. Las 2 partes interesadas —Israel y

Jordania— habían combatido ese plan en tonos enérgicos. «Israel —dijo su primer Ministro, Ben Gurion— considera a Jerusalén como su capital eterna. Pretender arrebatárnosla es lo mismo que si se quisiera despojar a los norteamericanos de Washington, a los rusos de Moscú y a los ingleses de Londres.

Jerusalén está dividida, actualmente, en 2 zonas: la ciudad vieja y amurallada, guarnecida por la Legión Árabe de Jordania; la ciudad moderna, gobernada por los judíos. La segunda Asamblea General de las NN.UU. al decidir la partición de Palestina entre árabes y judíos, el 29 de noviembre de 1947, acordó establecer un régimen internacional en Jerusalén.

¿DLS. 9 MILLONES o DLS. 30 MILLONES? Pero la guerra desencadenada contra Israel por los estados árabes hizo pedazos el plan de las NN.UU. Lo que debía ser la Palestina árabe quedó reducida a la parte antigua de Jerusalén y algunas ciudades y montañas limítrofes y a la estrecha faja costera de Gaza, conquistada por Egipto. Establecer un gobierno de las NN.UU. sobre una Jerusalén partida en 2 sería difícil y oneroso.

Inesperadamente, la iniciativa de la internacionalización prosperó en el Comité Político por 35 votos contra 13 y 11 abstenciones. Pero algunas delegaciones que emitieron voto negativo, como los EE.UU. y la Gran Bretaña, y otras, como México, que se abstuvieron, trataron de que se modificase la resolución para darle forma más práctica. Mientras tanto, el pleno aprobó la suma de Dls. 54.900.000 para socorrer a los árabes huidos de Pales-

Pasa a la 8ª página

**INFORME ANUAL DEL FERROCARRIL NACIONAL**

Tenemos a la vista el bien editado Informe del Año Económico de 1948-1949, presentado al Ministerio de Fomento, Obras Públicas y Agricultura, por la Comisión Interventora del Ferrocarril Nacional de Honduras, el que, como todos los años, trae una estadística minuciosa, y concreta de todas las actividades desarrolladas bajo el imperativo de las distintas exigencias comerciales e industriales de este litoral.

La primera parte del mencionado informe consta de la nómina del personal administrativo que funciona bajo la Oficina de la Intervención, el Estado Financiero con sus partidas de Caja, Cuentas a Cobrar, Inventarios de bienes raíces y materiales, Inversión de materiales por suministros de la Tela Rail Road Company, Propiedades que comprenden: Los Bienes Raíces, Vías Férreas, Material Rodante, Edificios, Líneas Telefónicas, Mobi-

liario, Maquinaria y Equipo, Equipo contra Incendio y obras en construcción. Contiene el detalle del Activo que monta en la suma de SIETE MILLONES QUINIENTOS TREINTA Y OCHO MIL CUATROCIENTOS DOS LEMPIRAS NOVENTA Y CINCO CENTAVOS. El capital del Ferrocarril Nacional monta en la suma de TRES MILLONES TRESCIENTOS SESENTA Y SIETE MIL CINCUENTA Y CUATRO LEMPIRAS CUARENTA Y OCHO CENTAVOS, cantidad a que ascendió el inventario con que fué recibida la Empresa por la Compañía Agrícola de Sula en el año de 1920. Hay un Superávit, detallado así: El 1º de Julio de 1948 el saldo de TRESCIENTOS CUARENTA Y CUATRO MIL CIENTO SETENTA Y CUATRO LEMPIRAS SETENTA Y SEIS CENTAVOS, con cuya suma el saldo el 30 de junio de 1949 monta en TRES MILLONES SETECIENTOS NOVENTA Y OCHO MIL CIENTO SETENTA Y CUATRO LEMPIRAS SETENTA Y TRES CENTAVOS. En el Resumen General del Análisis de la Cuenta de Préstamo con la Tela Rail Road Company, aparece que solamente hay una deuda neta de TRESCIENTOS SETENTA MIL LEMPIRAS cuya cantidad creemos factible abonar en un período más o menos corto de acuerdo con el deseo del Gobierno de la República que está interesado en la total liberación del Ferrocarril Nacional.

Entre las posibilidades de cancelación de la deuda del Ferrocarril Nacional, que es un poco más de un tercio de millón de lempiras, está la de concertar un descuento efectivo en la aplicación del Impuesto sobre la Renta, por cuya aplicación la Tela Rail Road Company tendrá que pagar, según calculaciones publicadas en comentarios de la prensa nacional unos TRES MILLONES DE

Pasa a la 8ª página

**FIN DE LA OIR AYUDA A REFUGIADOS Y APATRIDAS**

Se acordó que la Organización Internacional de Refugiados deje de existir en marzo de 1951, fecha en que asumirá sus obligaciones una alta comisaría, delegada de las NN.UU. con sede permanente en Ginebra. Treinta y siete delegaciones aprobaron la resolución, 7 —las eslavas, Yugoslavia y el Pakistán— votaron en contra y 11 se abstuvieron.

Hasta el último momento duró la polémica entre los soviéticos, que atacaban la gestión de la OIR y pretendían que fueran repatriados *velis nolis* todos los refugiados de la Europa Oriental, y la mayor parte de los delegados, que desmentían tales inculpaciones y se oponían a que se forzase la voluntad de quienes no desean volver a su patria.

En Junio de 1945 había 8½ millones de refugiados, 7½ millones fueron repatriados; casi todos a la URSS y a los países del Este de Europa. Hallaron asilo y ocu-

(Pasa a la 8ª página)

**MUNDO DEPORTIVO PREPARATIVOS EN RIO**

La Asociación Brasileña del Fútbol Soccer está preparándose para cumplir un alto deber de anfitrión: recibir a los equipos de 16 naciones, que participarán en el campeonato mundial de este deporte, y asegurar su sitio en el Estadio Municipal de Río de Janeiro a los 150 mil espectadores, por lo menos, que presenciarán los próximos encuentros.

Se calcula que el torneo tendrá un costo total de Dls. 600 mil, que serán aportados por el Gobierno brasileño. Desean los organizadores que algunos de los juegos se efectúen en Sao Paulo, Porto Alegre y Bello Horizonte, con objeto de estimular el turismo y de dar a esas

Pasa a la 8ª página

# Prestar al que no Tiene

Por CARLOS DAVILA

NUEVA YORK.— Manejando caudales inmensos, menospreció la riqueza. Se propuso no ser millonario y lo logró. Gastó poco en todo lo personal menos en filantropía. En el más tradicionalista de los negocios vivió quebrando marcos y abriendo nuevos surcos. Ciñó la túnica americanísima de la destreza, la audacia y la integridad pionera, pero violó todos los lemas igualmente americanos de la prudencia: nunca anduvo despacio, no miró antes de saltar, no cuidó de afirmar el pie antes de dar otro paso y siempre se ocupó de más de una cosa a la vez.

Fué banquero como para provocar una nueva definición de ese vocablo. Llegó a la cumbre del éxito pecuniario predicando y practicando «ideales de servicio público». Amalgamó dos elementos que parecían repelerse sin esperanza: la banca y el pueblo. No lo intoxicó el dinero pero sí el afán de ponerlo a trabajar útilmente y en el nivel popular. Dos cosas descubrió que habían pasado inadvertidas a siglos de banqueros. Primero, que es más lógico prestar al que no tiene que al que tiene. Segundo, que había en la masa del pueblo un campo virgen esperando a los banqueros. Así el hombre común llegó a la banca y la banca llegó al hombre común y así también algún ensayista de palabras grandes podrá algún día escribir lo que yo no me atrevo, que Amadeo Peter Giannini fué el fundador de la democracia bancaria.

El 3 de junio, a los 79 años de edad y 67 de trabajo arduo, este hombre de certidumbres penetró en el gran tal vez. Nació en San José y murió en San Mateo, ambos en el Estado de la Puerta de Oro, donde ahora se va a discutir, me imagino, si fué California la que hizo a Giannini o Giannini el que hizo a California. En favor

de la última tesis se recordará que fué Giannini el primero que mediante créditos a pequeños agricultores sin haberes promovió el cultivo de la fruta, ahora industria madre de California, y que él fué quien primero corrió los grandes riesgos avanzando créditos a la industria cinematográfica.

A los 7 años de edad perdió a su padre, un pobre inmigrante italiano; a los 12 estaba trabajando en un negocio de distribución de frutas y legumbres con su padrastro Scatena, a los 19 era socio de la firma, a los 31 era dueño de ella y la vendió a sus empleados para retirarse de los negocios con una regalía de 250 dólares al mes con la cual se proponía vivir despreocupado el resto de sus años. Pero luego estaba especulando en predios urbanos y cuando murió su suegro Joseph Cuneo, lo reemplazó en el consejo directivo de una empresa bancaria de familia, la Columbus Savings and Loan Society. Ese fué el primer paso hacia la edificación de su imperio. El directorio se negó a seguir la política gianniniana de prestar a los que no tienen; por eso A. P., como hasta ahora lo llaman sus amigos, dejó el negocio de la familia de su mujer, se alió de nuevo a su padrastro Scatena y diez amigos de su gremio de «frutereros» y con 150.000 dólares lanzó el Banco de Italia que manejo a su gusto y entender, es decir, poco menos que como un laboratorio de experimentación financiera.

Mientras sus rivales esperaban aristocráticamente a los clientes en sus ventanillas despiadadas, Giannini andaba por calles y campos a la busca de ellos. Sus colegas clamaron contra esa «indignidad». ¡Qué horror!, Giannini manejaba su banco como si fuera un almacén de menestras y prestaba a gente sin haberes ni garantías... El fracaso era inevitable

y sus colegas harían lo posible para producirlo. Cuando murió, su banco era el más grande del mundo con haberes avaluados en \$6.072.918.872 y tenían también la mayor suma de depósitos entre todos los bancos existentes, \$5.589.523.419.

Giannini parecía gustar de lo que la banca tenía de aventura: por eso en sus manos la más conservadora de las profesiones financieras tomó formas teatrales y nadie disfrutó más del espectáculo que el mismo autor.

En el terremoto de San Francisco (1906) recurrió a sus hábitos de vendedor de frutas. Cuando la tierra temblaba aún y las llamas y las turbas avanzaban sobre su banco, llevó a buen refugio los depósitos y valores disimulados en un carretón frutero. Al día siguiente, mientras los otros bancos entregaban «papelitos» a sus clientes, Giannini devolvía depósitos en dinero al contado y prestaba a diestra y siniestra. Veinte años más tarde afrontó por años una lucha titánica para salvar la Bancitaly Corporation que había fundado en Nueva York y fué más tarde su famosa Transamerica Corporation. Atraído por la fascinación de su nombre, el público compraba acciones con delirio; Giannini publicó anuncios para implorar que no compraran más porque ya valían menos de lo que se estaba pagando por ellas. Fué inútil, y las acciones pronto se derrumbaron. En la crisis de 1929 invirtió otra vez 68 millones en comprar las acciones que se ofrecían en el pánico; otra vez fracasó y el derrumbe fué casi total. Pero todo se había derrumbado también, sólo que Giannini previó el auge inflacionista de Roosevelt y operó a tiempo para recoger todos sus beneficios.

Las dos empresas matrices de Giannini fueron la Bank of America National Trust and Saving Association y la Transamerica Corporation. Entre las dos manejaban una red inextricable de bancos y empresas de todas clases. Hace 27 años el Banco Federal de la Reserva estaba ya advirtiendo a Giannini que andaba muy cerca de violar la ley contra los monopolios y que en todo caso ya una «porción demasiado grande de la industria de la nación» dependía

(Pasa a la 6ª página)

LIBERACION - SEMANARIO NACIONAL INDEPENDIENTE

DIRECTOR: ANTONIO JOSE COELLO

Jefe de Redacción: ROSALIO C. IRAHETTA

REDACTORES CORRESPONSALES:

Ing. Mauricio Castañeda - Br. Sebastián Pastor - Francisco LAGOS h.  
La Ceiba Puerto Cortés Tegucigalpa

Administración: Provisionalmente anexa a la Dirección

SUSCRIPCION MENSUAL L 0.60

NUMERO SUELTO L 0.20

AVISOS, PRECIOS CONVENCIONALES

Se acepta colaboración de verdadero interés nacional

LIBERACION publicará todos los artículos que le sean enviados por sus colaboradores, pero de ninguna manera esto significa que la tesis sustentada sea la ideología del periódico. La Dirección responsabiliza como tal, la de sus editoriales y la de los artículos que aparecen sin firma.

Impreso en los Talleres EDITORIAL COELLO

## EL COMENTARIO SEMANAL



ANGELINA:

El magnífico triunfo del ESPAÑA en Tegucigalpa, que demostró la superioridad del futbol costeoño, debería ser tomado muy en cuenta por la Federación Deportiva de la capital, para reacondicionar cuadros y hacer una justiciera selección, que verdaderamente represente lo mejor que en materia deportiva tenemos en Honduras.

ANUNCIE EN

SUSCRIBASE A

LIBERACION

PARA EL CALOR

TOME

COCA-COLA

BIEN FRIA



CADA GOTTA de NERVO-FORZA

es vitalidad para su cerebro

y como es un tónico completo, revigora el organismo entero; tonifica las células nerviosas y enriquece la sangre.

NERVO FORZA es de resultados rápidos. Tómelo para ayudarse o disfrutar la vida.



# JORGE J. LARACH y Cía.

El Almacén Mejor Surtido de la Plaza

San Pedro Sula, D. D.

Honduras. C. A.

# La EDITORIAL COELLO

y el Semanario

-: LIBERACION :-

se complacen

en presentar a su numerosa clientela y a sus lectores de todo el Continente,  
sus mejores saludos de Pascua y sus votos muy sinceros por un venturoso

## Año Nuevo

**A**L MISMO TIEMPO ofrecen la modernización y ampliación de sus servicios con la inauguración, desde el próximo mes de enero, del más moderno servicio de Fotograbado y Esteriotipia, para lo cual ha mandado construir un anexo en el edificio de la Editorial.



Con este nuevo Servicio, la

## EDITORIAL COELLO y LIBERACION

corresponden a la confianza que el público hondureño ha sabido dar a todos sus esfuerzos

CINE

# CHARLANDO EN HOLLYWOOD

HOLLYWOOD, Calif.— Gary Cooper, Patricia Neal y otros noventa del Estudio Warner Bros., creen que deben ser calificados como marineros, después de haber trabajado en escenas de la película «The Fountainhead» tomadas en una cantera de granito a unas cincuenta y cinco millas de distancia de Fresno. Trabajando en lo más alto de una gigantesca roca, estaban siempre sobre una superficie inclinada, a veces un veinte por ciento, y tenían que andar como lo hacen los marineros en un barco en movimiento para poder mantener el equilibrio. Uno de los trabajadores del Estu-

diario se acercó y Gary y le dijo: «Andar así es bastante para que se maree uno; pero, quién ha oído de alguien que se haya mareado en una cantera?....»



dio se acercó y Gary y le dijo: «Andar así es bastante para que se maree uno; pero, quién ha oído de alguien que se haya mareado en una cantera?....»

Durante varios meses no hubo en Hollywood una actriz que haya pasado más dificultades que June Haver para poder recordar su edad todos los días. La razón fué que la seductora estrella personalizó en «Crepúsculo de una Gloria» a la famosa Marilyn Miller desde los doce años hasta los treinta y cinco. Y como las películas no se ruedan siguiendo por orden las escenas del libreto, sucedió que un día se presentaba como niña frente a la cámara y otro día como mayor. La preciosa rubia admite que en la variedad está el gusto, pero no puede por menos de confesar que en su caso la variedad se prestaba a serias confusiones. Tiene razón June Haver; Marilyn Miller, sin saberlo, le complicaba la vida!



ma especial a la que se ascendía por doce peldaños, en la que se pasaron gran parte del tiempo él y el camarista. De este modo la cámara pudo seguir a Errol cuando ascendía, unas veces agarrándose de la yedra que había cerca y apoyándose con los pies en la pared, y todavía otras, saltando de árbol a árbol. . . hasta el lugar donde el conquistador encontraba al amor del momento... y detenerse al nivel del galán y la dama.

David Butler, el distinguido director, frustró las intenciones de la Madre Naturaleza, aprovechándose de uno de sus caprichos en una escena de «Crepúsculo de una Gloria». Un día la estrella de la película, June Haver, cayó enferma con un catarro que la obligó a irse a casa y la tuvo varios días con los ojos irritados y la voz enronquecida. Butler, en vez de aplazar el rodaje de la película, cambió el orden de las escenas y se decidió tomar una escena en la que June, como niña de doce años, debe llorar de tal modo que sus ojos se muestran enrojecidos y sus mejillas medio hinchadas y llenas de lágrimas. La actriz no podría haberlo fingido mejor. Hasta su voz enronquecida daba la más perfecta idea de lo que se deseaba!

Alexis Smith no compr end e por qué para parecer más sensual

tuvo que usar una peluca negra en escenas de «Sólo Hay Una Madre». «También las rubias son seductoras», dice la actriz. «Y las pelirrojas también. El color del cabello de una mujer en nada influye en la sensualidad que la mujer pueda despertar». «Respecto a los hombres», dice Alexis, «por mí, puedo decir que me parece más atractivo el hombre de aspecto sano, lleno de vitalidad y de fuerza con energía y buena salud. Claro, ésto es sólo mi opinión. Los de ojos de mirada lánguida y maneras un poco bochornosas también tienen aceptación y cuentan con sinceras admira-



doras. Qué es mejor, el que vive en diario contacto con la naturaleza o el que se pasa la vida en los salones?....»

Se tomaban unas escenas de «Mi Sueño Eres Tú» que tenían lugar en un salón de modas. Dennis Morgan, Jack Carson y Doris Day, sentados en un sofá, contemplaban a las preciosas modelos que desfilaban ante ellos mostrando preciosos vestidos de baile y «négligees». Las modelos eran Jean Vohs, Ginger Gray, Sue Casey, Carol Brewster y Eve Whitney, que son las más lindas que hay en Los Angeles. De pronto, Jack se volvió hacia sus dos compañeros y dijo: «Escenas como ésta me hacen darme cuenta de lo agradable que es ser actor de cine».

Si la preciosa Virginia Mayo... la de las curvas voluptuosas. . . no está ahora en la cama de un hospital, se debe simplemente a que es una gran amazona. El otro día fué a dar un paseo a caballo en su potrero «Rogue» y cuando más entusiasmada estaba la actriz con el magnífico alopear del animal, éste metió un pie en un hoyo que había en el camino y dobló una pierna. A consecuencia, «Rogue» sufrió la distensión de un músculo y no podrá volver a llevar a pasear a su adorable ama hasta dentro de dos o tres semanas. Virginia, que acaba de terminar «La Sirena de la Playa», película de la Warner, se lástimo también, aunque no fué de peligro.

## ES PUBLICADA UNA ANTOLOGIA DE FILOSOFOS LATINOAMERICANOS CONTEMPORANEOS

WASHINGTON, (Servicio Unión Panamericana)—La creciente importancia alcanzada por los estudios filosóficos en la mayoría de los países latinoamericanos durante los últimos cincuenta años es reseñada en el prólogo de la obra *La Filosofía Latinoamericana Contemporánea*, que la División de Filosofía y Letras de la Unión Panamericana acaba de publicar.

Con esta antología filosófica se inicia la nueva serie *Pensamiento de América* cuyo objeto es popularizar lo más valioso del pensamiento filosófico, social y político del Nuevo Mundo.

El prólogo, preparado por el Dr. Anibal Sánchez Reulet, profesor argentino de filosofía miembro de la División de Filosofía y Letras de la Unión Panamericana, ofrece un bosquejo histórico-crítico del desarrollo de la filosofía latinoamericana y hace notar que «a través de las páginas de esta antología se puede ver que en la América Latina hay un verdadero pensamiento filosófico» y advierte que «su importancia podrá ser mayor o menor y el grado de su originalidad más o menos discutible, pero es, de todos modos, la expresión legítima de un nuevo mundo que aspira a conocerse y a entenderse a sí mismo».

Explicando que últimamente se ha discutido mucho, si existe o no una verdadera filosofía latinoamericana, el Dr. Sánchez Reulet expone: «La cuestión quizás dependa del sentido que demos a los términos. Si al decir filosofía pensamos sólo en las grandes figuras del pensamiento europeo de los tres o cuatro países de mayor producción filosófica: es evidente que la filosofía latinoamericana no puede resistir la comparación». Pero, añade el Dr. Sánchez Reulet: «Es injusto plantear el problema en ese plano. El hecho de que la filosofía latinoamericana no haya alcanzado el mismo nivel no invalida la importancia del esfuerzo, ni el valor intrínseco de sus resultados».

El Dr. Sánchez Reulet, quien dirigió la labor de compilación de los textos, ofrece la antología como prueba de su aserto anterior y subraya el hecho de que «los pensadores latinoamericanos, aunque influidos muy de cerca por el pensamiento europeo, no han sido meros repetidores, ni han aceptado por igual todas las ideas. Hay preferencias marca-

das en que se acusa el perfil de una personalidad propia».

Según el prologoista, los pensadores latinoamericanos «tienen un hondo sentido humanista, reconocen el valor de la ciencia y la técnica, pero desconfían de que el hombre pueda alcanzar su destino por el camino de la técnica y la ciencia, inclinándose, por eso, hacia una forma de pragmatismo ético que acentúa la finalidad ideal de la vida humana y la necesidad de supeditar el conocimiento a los dictados de la razón práctica».

La acción y la libertad son dos de los valores en que la filosofía latinoamericana insiste constantemente, pero sin caer en el optimismo fácil de considerar que el progreso—en caso de existir—sea un don gratuito, termina diciendo el Dr. Sánchez Reulet.

La antología contiene textos por Enrique José Varona, de Cuba; Alejandro O. Deustua, de Perú; Alejandro Korn, José Ingenieros, Alberto Rougés y Francisco Romero, de Argentina; Raimundo de Fariás Brito, José Pereira de Graca Aranha y Jackson de Figueiredo, de Brasil; Carlos Vaz Ferreira, de Uruguay; y José Vasconcelos y Antonio Caso, de México.

Como guía para los estudios de los autores tratados se incluye una bibliografía general y otra especial de cada escritor.

Este primer volumen de la serie *Pensamiento de América* fué impreso en México.

A. R. PINEDA Y Cía.  
AGENTES ADUANEROS  
Y COMISIONISTAS



Puerto Cortés, Honduras, C. A.

### Juan N. Kawas & Co. Comerciantes Importadores

LA CASA COLORADA ES LA CASA DE MAS LARGA GESTION COMERCIAL EN LA PLAZA.

La existencia de sus mercaderías es extensa y variada y como su renovación es constante, la numerosa clientela de La Casa Colorada siempre encuentra mercadería fresca, variada, a precios razonables  
Gran stock de mercaderías al por mayor y completo surtido de artículos al detalle.

DISTRIBUIDORES DEL FAMOSO RON RONDA

No olvide que la Casa Colorada de JUAN N. KAWAS & Co tiene lo que Ud. desea y al precio que lo desee.

Avenida San Isidro. — La Ceiba, Honduras

### PARA SUS IMPRESOS, LA EDITORIAL COELLO

EN SAN PEDRO SULA



LA CASA QUE SIRVE MEJOR A LOS PRECIOS MAS BAJOS



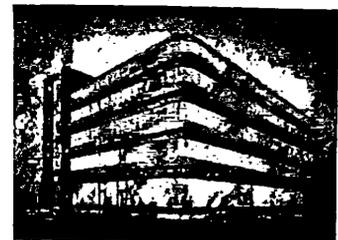
DELEITE SU PALADAR CON

- Chiclet's ADAMS

LOS  
\* PREFERIDOS DE  
\* TODOS POR SU  
SABOR DELICIOSO \*

### GRAN HOTEL LINCOLN EL ARISTOCRATA DE LOS HOTELES

La Mejor Atención con Personal Especializado  
TELEFONO 11-51



Todas las Habitaciones con Servicio Sanitario, Agua Caliente y Teléfono

BAR Y RESTAURANTE ENGLISH SPOKEN

# LA CENA ROBADA

Una casita es preciosa. . . vista en calendarios o en pinturas al óleo, porque en esas dos concepciones artísticas la intemperie está ausente y en ellas ha fluido la idea luminosa de los colores con sus mil caprichos estéticos, pero. . . hay muchas casitas que, como la de Pedro, no tienen ningún barniz pintoresco; es verdad que está echadita en la parte más pareja del bajío y en tiempos de canícula se confunde entre el zarzal calcinado, pero también es cierto que en tiempos de benignas lluvias en que las laderas vecinas se emperifollan de verdura y de algunas floritas amarillas, la casita de Pedro continúa mística siempre, opaca de vejez eterna, dentro de esa eternidad de miseria en que respiran los que están dentro de ella.

En los días de pleno sol, el calor saltero, desde todos los rumbos del monte en sequía, invade la casita de Pedro como queriendo exprimirle las últimas gotas de savia a las cañas y a las palmas de cocotero que hacen de paredes y de techo; y los que viven adentro, oyen impávidos y silenciosos el crujir de las fibras vegetales, saben que las llamas invisibles del reverbero vienen restregándose furiosas como marejadas de fuego y las sienten en sus propias carnes como vaho ardoroso que quisiera sacarles hasta la última gota de sudor; y sienten el sopor del sueño pertinaz que obliga a cerrar los párpados pesados de cansancio. En la témpora lluviosa en que el chubasco ablanda y diluye los barrancos, el bajío se anega y una capa de lodo movedizo invade el umbral y se mete por entre las cañas para vagar libremente por todo el pedazo de tierra con techo, entonces el agüital lo muerde todo y si no le es posible podrir la tierra protegida, es suficiente querer babearla y ahogarla con negrura de miseria. . . los que viven adentro, saben del sueño mojado, del sueño pegado con lodo. . . En los días de pascuas floridas, la ventisca. . . fría, incontenible y dúctil retoza hacia arriba y hacia abajo del bajío; y las cañas y las palmas sirven sólo de pretexto para que silbe el viento gélido entre las rehendijas; la vida de los que están adentro, se hiela entonces y sienten la tortura de tener los pies perdidos y apenas tienen sensación de dolor en las articulaciones. . . Arriba, sobre el altiplano, cerquita del camino ancho que abrieron los tractores, está la vivienda maciza, repleta de comodidades y bien protegida desde una yarda y media dentro de la tierra hasta más arriba de los aleros que bajan del techo de metal, allí no juguetea con maña endemoniada el calor saltero, tampoco el lodo puede restregarse en la tierra protegida; y. . . la ventisca. . . pobrecita! allí se revienta soplona contra las poderosas paredes de cemento armado.

x x x

Pedro tiene su casita, muerta, esquelética, mordida por el calor, babeada por el lodo y jugueteada por la ventisca pretenchiosa; tiene su mujer, melancólica y huraña como él, tiene su hijo que nunca pide nada, porque desde que vino al mundo se encontró con una vida mezquina y dura; y. . . también tiene su perro, tan prudente, tan fiel y tan comprensivo, que jamás se queja, ni aun cuando la ventisca le muerde los huesos sin romperle la piel; y. . . sabe de cuidar la casa y de buscarse su propia comida, sabe suspirar de rato en rato como si su abnegación fuera su propio destino hecho voluntad de perro. . .

La mujer de Pedro tiene un nombre sin ruido, le dicen Paula y el hijo, también tiene



Rosalío C. Irahetta,

figura en la vanguardia del periodismo nacional, de ágil pluma, comentarista enérgico y veraz, con un alto y pulido sentido humorístico.

Hoy da un Cuento Navideño; y en él se muestra humanista; sencillo, pero conocedor de la pobreza que invade al pueblo, de su resignación y estoicismo.

LIBERACION, se complace en dedicar su Página Literaria de hoy al joven escritor.



el suyo. . . aunque está muy chico todavía pues tendrá unos cuatro años, según parece, no tiene diminutivo y lo llaman Floro a secas, aunque pueda ser que su nombre sea Florindo pero no hay dulzura en los labios de sus padres para que le pudieran llamar Florito.

En la casa del alto-sano, donde viven cómodos y protegidos otros seres, hay también un padre, una madre y dos nenas tan parecidas a las que traen como alegoría los calendarios que, quien las ve se imagina que fueron hechas a propósito para dicha y orgullo de sus potentados padres; hay también servidumbre que lo hace todo dentro de la casa y en ella sí se sabe cuando es la Navidad, pues al acercarse, cuelgan, de las puertas y ventanas, nuevas y vistosas cortinas y hay sonajas tempraneras. . .

En la casita del bajío, no se lleva cuenta del tiempo; las pascuas floridas pasan. . . y pasan sin dejar ninguna huella de alivio espiritual o material. . . Allí nunca ha llegado San Nicolás, porque ese Señor regalador de juguetes y confites, no tiene afición por las casitas desvencijadas, tiene por costumbre dejar su preciosa carga de muñecos, pasteles y golosinas solamente en las casas grandes. . . donde hay niñas bonitas como las de los calendarios. . .

Mientras llegan y pasan las pascuas, Pedro y los suyos continúan con monotonía serena sus viditas miserables: cuando el bajío está en seco él se va lejos, a la montaña para cultivar su plantío de maíz y frijoles y. . . de regreso, ya en la nochecita, trae en sus espaldas un atado de leña para coser la mísera merienda; mientras ha estado ausente, el perro estuvo de vigilia cuidando la casa y al llegar su amo se va en busca de su presa favorita, porque sabe y está convencido que de ello depende su vida. . . Floro no conoce los juguetes, alguna vez los ha visto pero no sabe que sirvan para tocarlos y acariciarlos, tampoco Pedro y Paula supieron de acariciar un muñeco y. . . aunque Floro lo haya sido para ellos, la verdad es que nunca lo han acariciado. . .

x x x

Por estos días están haciendo su aparición las tardecitas frías y por las noches hay ventisca de esa que entra por todas las henduras de la casita de Pedro. En la casa señorial vecina, una de tantas noches, hay aprestos de fiesta, desde la casita de Pedro se oye el ruido de los carros que llegan para descargar paquetes y cajas conteniendo juguetes y adornos; acercándose un poco por el amplio patio sembrado de frutales, se ve al dueño y a la dueña asistidos por sirvientes y amigos venidos del poblado cercano confeccionando cascadas y grutas artificialmente luminosas y un árbol navideño, del cual han de guindar las frutas extranjeras, los pajaritos de colores, las bombitas de dorados tonos y las estrellas relumbrosas con sus tonalidades de oro, de plata o de brillantes. . . pero en la casita del bajío hay silencio y obscuridad, sin duda, hay temor de interrumpir la algarabía que reina en la casa potentada. . . Sin embargo, Pedro, Paula, Floro y el anónimo perro están apiñados contra la esquina opuesta del soplo ventisquero protegidos por unas mantas raidas y sucias, discretamente escondidos entre los hilos de la noche. . . El perro, hecho un ovillo, deja escapar, de cuando en cuando, un suspiro quejumbroso y desdobra su pescuezo para sorber el aire que baja de la altura con olores extrañamente apetitosos que van haciéndose tan difusos y exigentes hasta hacerlo levantarse para dejar solos a sus amos. . . fijándose bien, Pedro, Paula y seguramente Floro, aspiran a un mismo tiempo los olores de comestibles que se precipitan provocadores por las ondas del viento helado que baja y sube por las hondonadas. . . El perro ha salido a hurtadillas falda arriba y ha cruzado cautelosamente el camino ancho que abrieron los tractores y sin que nadie le alumbrase su camino encontrando entreabierta una puerta y sola la despensa, porque los dueños, los amigos y la servidumbre están allá adentro muy ocupados en gustar sus pastas, sus frutas y sus licores. . . ha rastrillado el piso recogiendo migas de pasteles y nacatamales. . . husmeando y husmeando ha tenido que levantar sus patas delanteras hasta la orilla de una mesa y de allí ha tomado un envoltorio de los muchos que hay en ella y. . . silenciosamente, con algo de apresuramiento y de temor, ha regresado por el mismo camino a la casita, donde, quien sabe por qué milagro hay un poquito de luz en el fogón. . . sus miserables dueños le han arrebatado lo que lleva y avivando el fuego, han abierto el envoltorio. . . se trata de un pastel de los que han visto a través de las vidrieras de los restaurantes de la ciudad que alguna vez visitaron Pedro y Paula en sus años mozos; y sin pensar en cortar, precipitadamente lo han partido con gula y sobresalto para comerlo antes que resulte ser un sueño de hambre y de miseria. . . El perro recibió su pago: pudo lamer y mordisquear el papel que tiraron a un lado sus amos. . . Para ellos, para esos pobres hubo vendimia sin saber que esa noche fuera la noche buena para todos, en todo el mundo, menos para los que viven en casitas como la de Pedro porque. . . a esas casitas desvencijadas y golpeadas por la ventisca, no llega San Nicolás, parece que le tuviera miedo acervo a la miseria. . . Pero el Niño Dios sabe que, de vez en cuando, hay una manera de recordar a los pobres que moran en los oscuros y apartados bohíos que, en una noche ventiscosa vino al mundo, sin ajuares de seda y sin sonajas, para dejarnos testimonio de la infinita bondad del Dios Eterno.

# CAMISAS "BOLIVAR"

La Mejor de lo Mejor...  
Elías J. Kattan & Cía.  
SAN PEDRO SULA

# LAS CULTURAS INCAICA Y AZTECA A LA LLEGADA DE LOS ESPAÑOLES

Por FILIBERTO GOMEZ GONZALEZ

Quienquiera que lea y estudie acerca del grado de cultura o civilización logrado por los antiguos habitantes del Perú y por los primeros mexicanos de Anáhuac, no podrá menos que maravillarse ante la pujanza y virilidad de los pueblos que fueron capaces—única raza en la historia del mundo—de crear su propia cultura.

Y, a propósito de ellos, continuando la comparación de sus culturas, nos toca añadir que Incas y Aztecas eran expertos tejedores: en la manufactura textil, aquéllos, además del algodón, tejían la lana de sus llamas y alpacas domesticadas. Y las telas, producto de las manos de algunas tribus de indígenas mexicanas, ¿no podían competir orgullosamente con las sedas de Oriente? Como trabajadores de metales, ambos pueblos habían conseguido un alto nivel de progreso, pues conocían el arte de la fundición y el vaciado. En el campo de la arquitectura, las ciclópeas estructuras de los peruanos mostraron a los españoles una grande fué el poder de los gobernantes nativos que, probablemente, disponían sin limitaciones del material humano necesario para estos trabajos. Es en verdad, motivo de inspiración y maravilla la exactitud con que los Incas colocaron enormes rocas en la construcción de sus sencillos pero simétricos edificios. En México, maravilló a los iberos el tamaño y la riqueza de las decoraciones de los templos y palacios Aztecas. (A propósito de arquitectura, hace alrededor de un año que se descubrió en el cerro de los Tepalcates, cerca de los Remedios, en el Estado de México, lo que se cree es la construcción más antigua del Continente Americano). Aunque los puentes de cuerdas de los Incas no eran muy seguros, sus caminos eran excelentes y tenían, a ciertos intervalos, bodegas y graneros a sus lados.

Herbolarios empíricos, los indígenas de ambos continentes americanos habían adquirido sorprendentes conocimientos de la medicina. Observadores pacientes

## II

de los astros, habían llegado a medir con asombrosa exactitud el tiempo.

Entre los peruanos, los españoles encontraron un aspecto muy peculiar en el desarrollo de la sociedad: la existencia de un sentimiento de nacionalidad, no obstante carecían de la noción de lo que era la propiedad privada. Su vida industrial tenía por base el principio del comunismo y cada individuo tenía que aprender todo aquello que se necesitaba para bastarse a sí mismo. Además, los Incas habían aplicado su organización militar en el terreno de la industria. El Jefe Militar se había convertido en algo así como un monarca semi-divino dentro de un sistema de castas en el que la familia era una unidad definida. Los Aztecas no habían llegado a ese punto, pero indudablemente el tlacatecuhtli se había desarrollado hasta lo más posible en una sociedad estrictamente tribal.

Decíamos que a la llegada de los españoles el Imperio de los Incas se hallaba debatiéndose en una implacable guerra civil: esto hizo que la conquista fuera más o menos fácil. Atahualpa, entonces monarca, no era, de acuerdo con la tradición incáica, elegible para el puesto, pues sólo el hijo de una coya, mujer de pura raza inca, podía ser heredero legítimo del trono, y Atahualpa era hijo inca por una princesa de Quito. Sin embargo a la muerte de Huayna Capac [1523], al ascender Huáscar al trono como heredero legítimo, Atahualpa fué hecho gobernante de Quito. Unos tres años antes de la llegada de los conquistadores, Atahualpa, con la ayuda de otros dos jefes indígenas, había penetrado en Cuzco después de derrotar y capturar a su rey.

Como entre los antiguos mexicanos, también existía entre los Incas la superstición acerca de los europeos que acababan de llegar, para pronto enseñorearse de

las nuevas tierras, patrimonio de sus abuelos. A Pizarro le llamaron «Hijo de Viracocha», uno de sus dioses. El temor que inspiraron los conquistadores a los indios, y la creencia de que eran seres sobrenaturales, contribuyó además en hacer más fácil su victoria.

Todo esto nos lleva a pensar en el aspecto religioso de la vida de los indígenas del Nuevo Mundo. Los Incas, pueblo filosófico, basaban su religión en la adoración al Sol. Como los Aztecas, añadían al panteón de sus dioses las deidades de las otras tribus con las que tuvieron contacto. Doncellas jóvenes y bellas dedicaban su vida al servicio del Sol, de quien era representante el Rey que, a su vez, tenía algo de divino. Los templos Aztecas se hallaban al cuidado de un numeroso grupo de sacerdotes que, de hecho, gobernaban autocráticamente. Aunque los antiguos mexicanos sacrificaban los prisioneros de guerra a Huitzilopochtli, esta aparente crueldad no se encuentra en otros aspectos de su vida—a sus esclavos los trataban con más consideración que las demás tribus y, ciertamente, con más consideración que los propios españoles. En su administración de la justicia, la honestidad era una de sus más preciadas virtudes. Creyentes ambos pueblos americanos en un Ser Supremo y en una vida extraterrenal, su mitología, por demás interesante, está estrechamente ligada con su vida social y económica.

Notable es, en verdad, el sistema jurídico de los Aztecas ya que aquel introduce una de las características de nuestra propia forma democrática de gobierno—el control o la vigilancia que una rama gubernamental ejerce sobre otra. El Rey, su poder ejecutivo, era vigilado por la rama judicial, pues, en sus decisiones, los jueces gozaban de completa independencia. Esta característica se halla ausente en la civilización incáica. (USIS)

### PRESTAR AL...

Viene de la 2ª página

de una «estructura financiera que sólo Giannini controlaba y entendía». El secreto de Giannini fué la «ramificación» para llegar a la base de la pirámide económica. Su banco con 150.000 accionistas tiene 17 sucursales incluso en Londres, Zurich y Shanghai; el año pasado prestó 1.000 millones de dólares en 1.400.000 operaciones. «Por eso California, crece, crece y crece», decía su anuncio. Por eso también el Sistema Federal de Reservas, por primera vez en la historia, pasó el año pasado las atribuciones de la ley Clayton contra los trusts para investigar esas operaciones bancarias. La bandera flamea a media asta en la Universidad de California a la cual Giannini tras-



PARA los que sólo se conforman con lo

MEJOR



Agencia  
B A R R E T  
Representante.

### Ha Dicho Peron...

Cada argentino que tenga el corazón bien puesto debe pensar que sobre esta generación pesa la tremenda responsabilidad del futuro de la nación y que debe trabajar en la esfera de su acción, para acumular el máximo de energías y las fuerzas necesarias para impulsar la grandeza de la Patria.

tunas, ¡bendigo a Dios por haberme hecho acreedor a tal execración!

x x x

Mejor que decir es hacer y mejor que prometer es realizar.

x x x

De nada sirve tener grandes médicos y especialistas, si los beneficios de su ciencia no pueden llegar al pueblo por intermedio de organizaciones adecuadas.

x x x

Si por haber salido en defensa de los hombres que trabajan, mi nombre ha de ser execrado por los que vivían felices con la infelicidad de cuantos contribuían a levantar e incrementar sus for-

SUSCRIBASE A

LIBERACION

EL SEMANARIO DE MAYOR CIRCULACION..

pasó un cheque por \$1.000.000 obsequio de sus empresas donde tiene el título de «Presidente Fundador» y ganaba un dólar al año. No necesitaba vivir más de lo que le producía su modesta fortuna, de unos \$300.000.

# NO !!

NO PIDA SUS CALENDARIOS AL EXTRANJERO...

ES ANTIPATRIOTICO !!!

PUES PUEDEN IMPRIMIRSE EN HONDURAS .....

ORDENE LOS SUYOS A LA

# EDITORIAL-- COELLO

EN

San Pedro Sula y  
Quedará Satisfecho

## FOSFOROS "GATO NEGRO" SEGUROS Y ECONOMICOS

Un Producto de

FABRICA NACIONAL DE FOSFOROS EL AGUILA, S. A.

WHISKY

# JOHNNIE WALKER

La Marca de Moda

Mejor que nunca



Nació en 1820—  
Sigue tan Campante

## MAX J. WEIZENBLUT Y Co.

VENTA DE MERCADERIAS AL POR MAYOR  
A LOS PRECIOS MAS BAJOS DEL PAIS

MAGNIFICO SURTIDO DE MATERIALES DE CONSTRUCCION.

Oficina Principal  
SAN PEDRO SULA,

AGENCIA:  
TEGUCIGALPA, D. C.

ECONOMIA

COMERCIO

FINANZAS

LA PROXIMA CONVENCION DE COMERCIO EXTERIOR

El Consejo Nacional de Comercio Exterior acaba de anunciar que el programa de la Trigésima Sexta Convención Nacional de Comercio Exterior, que tendrá lugar en el Hotel Waldorf-Astoria de Nueva York, del día primero al dos de Noviembre próximo, inclusive, girará alrededor del siguiente tema: 'Bienestar Económico Mundial Mediante Mayor Producción y

Comercio". El futuro del comercio exterior y de los inversionistas de los Estados Unidos dependerá parcialmente, según el Consejo, de la situación que más tarde creen en el mundo de las políticas económicas de otros países.

El programa de la Convención comprenderá disertaciones sobre medios prácticos que estimulen la iniciativa mundial que tan urgentemen-

te se necesita para salvar, mediante esfuerzos inteligentes, los obstáculos naturales y artificiales que tanto dificultan la cristalización de las potencialidades económicas del mundo.

Entre los que harán uso de la palabra en la magna Convención figurarán los siguientes funcionarios gubernamentales: doctor Mauricio Nabuco, Embajador del Brasil en los Estados Unidos, después del "almuerzo de las Américas" de Octubre 31; Señora Vijaya Lakshmi Pandit, Embajadora de la India en Estados Unidos, después del "almuerzo del Lejano Oriente" de Noviembre primero; señor Henry Bonnet, Embajador de Francia en los Estados Unidos, después del "almuerzo europeo" de Noviembre 2; y Sr. Dean Acheson, Secretario de Estado de los Estados Unidos, después de la "comida de comercio mundial" de Noviembre 2.

EL ORO

Casi todos están de acuerdo que el progreso hacia la convertibilidad libre entre las monedas del mundo tendrá que ser, de todos modos, gradual. Si las distintas monedas se pudieran convertir libremente en dólares de los Estados Unidos, se lograría el objetivo de la convertibilidad general. En el fondo más amplio se halla el problema de volver a establecer la convertibilidad total de las monedas, incluyendo el dólar de los Estados Unidos, en oro. Nada le había dado tanto valor al oro en el ojo del público que los abusos que se han cometido con los billetes papel en los últimos 10 o 20 años, lo que ha perjudicado de un modo selectivo a la mayoría de los individuos trabajadores y ahorrativos y beneficiado al mismo tiempo del mismo modo selectivo a los especuladores y los desconfiados. La facilidad engañadora con que se pueden cubrir los gastos del gobierno en el taller de la imprenta de los gobiernos es algo que los estadistas tendrán dificultad en resistir.

Hoy en casi todo el mundo el oro y los dólares respaldados por oro constituyen los denominadores comunes del valor. Las monedas extranjeras, además de tener cierto valor en comparación con el oro y los dólares de los Estados Unidos, reciben un valor diario en los mercados libres. No solamente los banqueros privados, los comerciantes y los viajeros, sino hasta los gobiernos y los bancos centrales han llegado a usar las cotizaciones del mercado libre como la guía de la situación del país y de la confianza que se tiene en la solidez y la solvencia de sus asuntos fiscales. Como sucede en Francia, Grecia y la India hoy, los bancos centrales han estado comprando y vendiendo oro en barras y monedas de oro en el mercado abierto con el fin de equilibrar el valor de sus monedas en relación con el oro. En estos casos, el oro ha vuelto a desempeñar, en lo que se refiere al ciudadano, su función tradicional de crear y mantener una base para la confianza en el papel moneda.

:- LAS TENDENCIAS EN EL COMERCIO AL POR MENOR EN DINAMARCA :-

Una tendencia hacia las condiciones normales se nota cada día más en el comercio al por menor en Dinamarca. Investigaciones particulares señalan claramente que el mercado ha cambiado de vendedor a comprador y que los consumidores empiezan otra vez a equilibrar el valor relativo de su dinero y la calidad de los distintos artículos. En varios ramos se llegó ya a un mercado normalmente saturado. En el caso del

comercio de los artículos de radio esta situación se presentó ya en el otoño del año anterior inmediatamente seguido por los artículos de mobiliario. Desde el 1º de enero los negocios de calzado han experimentado menores ventas que durante los meses de invierno del año anterior y el restablecimiento de las normales fluctuaciones de la temporada se observan claramente en las adquisiciones de los consumidores. Lo mismo ocurre con la ropa para caballeros. En cuanto a la ropa para señoras y la ropa interior, existe todavía una gran demanda por los artículos apropiados a sus precios correspondientes pero los consumidores prefieren la calidad de antes de la guerra, artículos tales como géneros de algodón, sábanas, etc., gozan todavía de una gran demanda.

anterior. Por lo tanto, no hay crisis en general pero se nota una crisis en aquellos ramos del comercio en los cuales la adaptación a las ventas normales ha sido especialmente brusca y en los cuales se desarrolló una expansión considerable durante la guerra.

NEW ORLEANS CREA UNA DIVISION LATINOAMERICANA

El puerto de New Orleans acaba de hacer una División Latinoamericana con el propósito de estimular el comercio de la ciudad con los países de la América Latina. Forma parte del Departamento de Comercio del Puerto y estará a cargo del señor Rafael C. Goyeneche, quien anteriormente ocupó el cargo de Director de Relaciones Internacionales de la Ciudad de New Orleans.

La nueva División se ha fundado con el fin de intensificar y coordinar las relaciones comerciales de la ciudad con Latinoamérica—y también con los estados de la parte central de los Estados Unidos. Cooperará íntimamente con todas las firmas embarcadoras y transportadoras, así como con los consulados de las repúblicas latinoamericanas, en todo aquello que comprenda la utilización del puerto de New Orleans. También tendrá a su cargo el despacho de toda la correspondencia y de todas las consultas relativas al fomento del comercio entre la región central de los Estados Unidos y todos los países de la América Latina.

Por la falta de datos estadísticos resulta muy difícil calcular las ventas o el total de las ventas en el comercio al por menor, pero, en general, parecen no estar muy por bajo de las cifras del año

Lea Liberacion

DECLINAN las EXPORTACIONES e IMPORTACIONES de MADERA

Ultimamente las exportaciones estadounidenses de madera han venido acusando cierta baja, y lo mismo ha sucedido con las importaciones. La merma de las exportaciones se ha calculado en aproximadamente diez por ciento.

Durante los primeros cuatro meses del 1949 los Estados Unidos exportaron . . . 30.069,000 pies de tablas . . . (\$4.050.000) a los países incluidos en el Plan de Reconstrucción Europea, y en el mismo periodo importaron sólo 417.419.000 pies de tablas, que es una cifra algo más baja que la correspondiente a la del mismo periodo del año anterior.

PARA SU SALUD

TOME

CERVEZA

LA BEBIDA DE MODERACION

Sec admirada

USANDO LA BRILLANTINA

Mahe ORIENTAL

PARA SUS IMPRESOS, LA EDITORIAL COELLO

EN SAN PEDRO SULA



LA CASA QUE SIRVE MEJOR A LOS PRECIOS MAS BAJOS

BANCO DE HONDURAS

INSTITUCION NETAMENTE NACIONAL ESTABLECIDA EN OCTUBRE DE 1889

Maneja cuentas de cheques, hace préstamos a plazos y en cuentas corrientes. Efectúa cobros por cuenta de terceros y traslada fondos a las diferentes plazas de la República. Vende letras y transferencias cablegráficas sobre plazas de los Estados Unidos y Europa. acepta depósitos de ahorro y a plazo. Custodia seguridades y otros valores y abre créditos para fines comerciales, agrícolas, industriales y para la construcción de casas baratas de habitación.

OFICINA PRINCIPAL TEGUCIGALPA

SUCURSAL SAN PEDRO SULA

LIBERACION . . .

Viene de la 1ª página

que trabajan bastante, gozan de la noche para distraerse y reparar sus fuerzas y en los días feriados ellos pueden cerrar sus despachos y retirarse. No ocurre lo mismo con los telegrafistas que, precisamente cuando todo el mundo está gozando de asuetos, ellos tienen abrumador trabajo que alcanza las veinticuatro horas. En cuanto a otros Ramos como el de Educación, la comparación es mucho más amplia porque suspenden sus labores desde temprano del sábado y vuelven a sus aulas u oficinas el lunes a las 8 a. m. Todavía más, otros Ramos de la Administración Pública no hacen el trabajo agotador que hacen los telegrafistas y tienen mil oportunidades para gozar y descansar tanto tiempo como ellos quieran. Por esas razones que se comprueban con gran facilidad, el único funcionario público que sí tiene derecho en razón de justicia, al aguinaldo, es el de Comunicaciones Eléctricas que vive vigilante y activo mientras todo el mundo está gozando o descansando confiadamente sin siquiera imaginarse que a altas horas de la noche, a media madrugada y aun cuando está amaneciendo, los telegrafistas están en sus puestos con sus nervios tensos y sus brazos en pleno movimiento. Donde cabe la comparación del esfuerzo continuado con otro trabajador o funcionario? Dónde?

La Cámara de Comercio se reunió en Asamblea Plena el sábado pasado y entre las más importantes labores que la Presidencia dió a conocer, fué destacada la iniciativa de la Cámara para procurar la apertura de la carretera de esta ciudad a Puerto Cortés, habiendo encontrado un magnífico ambiente tanto en los círculos gubernamentales como en los comerciales, industriales y financieros. En el resumen de sus labores, la Cámara de Comercio de Cortés hace mención especial de los magníficos resultados que obtuvo durante el presente año en sus gestiones en favor de sus asociados y del conglomerado norteño en general. Después de hacer una revisión de todas las actividades, se hizo hincapié en que la carretera San Pedro Sula-Puerto Cortés está en vía de llegar a ser una realidad, pues ya se cuenta con una regular cantidad de fondos y se están iniciando los trabajos de planificación después de haberse llevado a cabo trabajos preliminares de cartografía y otros de carácter técnico.

La Cámara de Comercio de Cortés cuenta con 703 comerciantes particulares y 87 sociedades mercantiles; entre

FIN DE LA . . .

Viene de la 7ª página

pación 1.600,000 en los EE.UU. el Canadá, Francia, Australia y Sudamérica. Quedan actualmente unos 400 mil que habrán de ser asentados en el curso del próximo bienio. Noruega ha prometido acomodar a varios centenares. Otras naciones de la Europa Occidental acogerán a los 150 mil inválidos, enfermos, ancianos y niños que, de momento al menos, no pueden subsistir mediante el trabajo.

SUS CALENDARIOS, PRONTO !!

EDITORIAL COELLO ---

CREDECIAL

San Pedro Sula, 17 de Diciembre de 1949.

A QUIEN INTERESE:

Por la presente hacemos constar, que el señor don Pedro J. Orellana, ha trabajado en esta casa por el término de seis años como Agente Viajero. Durante este tiempo, el señor Orellana ha cumplido con todas las tareas que le hemos encomendado fiel y honradamente. El señor Orellana visitaba nuestra clientela como Agente, colocando pedidos y cobrando dinero por nuestra cuenta.

Podemos recomendarle como un vendedor Activo y Honrado. Y hacemos CONSTAR que el señor Orellana deja su trabajo por su propia voluntad.

Para constancia extendemos la presente y nos suscribimos de Ud. (s), sus Attos. y Ss. Ss.

MAX J. WEIZENBLUT & Cía,

HERMAN WEIZENBLUT,  
Gerente.

SALUTACION . . .

Viene de la 1ª página

nismos serán de una utilidad inimaginable para la regulación del crédito y para el apoyo económico que necesitan nuestros agricultores, ganaderos e industriales. Quizá con la fundación de estos Institutos de Crédito, comience para Honduras una nueva etapa en la organización de sus finanzas.

Si el tiempo resulta suficiente, parece que el actual Congreso discutirá y aprobará el nuevo Arancel de Aduanas, el cual ya se hacía necesario pues el actual adolece de muchos defectos tanto por el tiempo que tiene emitido, como porque la evolución operada en la industria y todas sus ramas es tal, que exige acomodarlo al adelanto alcanzado en ese aspecto.

Aprovecho esta oportunidad para enviar a todos los compañeros presentes e invitados, mi cordial saludo de bienvenida y desear a todos y cada uno de ellos, la sana alegría y felicitación que es tradicional disfrutar en las fiestas de Navidad y confío en que el Año Nuevo ha de ser de grandes progresos en sus actividades, como premio a sus esfuerzos y estímulo para su persona.

Mil gracias,

H. Enrique Chinchilla,  
Presidente.

DE AMERICA  
REPRESENTANTES DE FABRICAS Y OFERTAS DE EXPORTACION EN GENERAL  
TEXTILES - VESTUARIOS - ROPA INTERIOR - MEDIAS  
Para entrega inmediata a los precios más bajos.  
Póngase en contacto con nosotros hoy mismo.  
Escriba o Cablegrafía  
FEDERAL PRODUCTS COMPANY  
64 Fulton Street, New York, N. Y.  
Dirección Cablegráfica: Federalpro, New York.

EL ESTATUTO . . .

Viene de la 1ª página

tina y refugiados actualmente en territorios circunvecinos. Esa cantidad habrá de emplearse durante 18 meses, para permitir la subsistencia de unas 650 mil personas.

Parecía seguro que la votación definitiva se aplazase. La hostilidad de Israel y Jordania a la internacionalización persistía y en el Comité presupuestario de la Asamblea se discutía acaloradamente sobre cuánto podría costar a las NN.UU. el control sobre Jerusalén. En principio, se presupusieron Dls. 8.150,000, pero la cifra parecía insuficiente a muchos delegados. Los de Israel aseguraron que sería de Dls. 20 millones a 30 millones.

LA INTERNACIONALIZACION, APROBADA. Sin embargo, el día 9, la propuesta de internacionalización fué aprobada por mayoría superior a la obtenida en el Comité Político: 38 votos contra 14 y 7 abstenciones. México se había decidido a votar en pro, así como otras delegaciones hispanoamericanas que se abstuvieron en el Comité. Inglaterra y los EE.UU. mantuvieron su oposición.

El norteamericano John G. Ross declaró que su gobierno apoyaba la institución de un régimen internacional en Jerusalén, pero consideraba la resolución poco práctica, falta de lógica y susceptible de poner en peligro la realización de un plan justo y viable. Los delegados de Inglaterra, Noruega y Holanda hicieron observaciones en igual sentido. ¿Podrían disponer las NN.UU. —preguntaron— de los soldados necesarios para llevar a la práctica la resolución adoptada?

El Ministro israelita de RR. EE. Sharett, afirmó que aquel era un día muy triste para las NN.UU. La mayoría se había dejado dominar por una ligereza de pensamiento. Ni Jordania ni Israel consideran realizable el plan de internacionalización.

El ruso Tsarapkin calificó de acertadísima la resolución. Se explicaba que a los EE.UU. y la Gran Bretaña les doliese el malogro de sus planes imperialistas para los que cuentan con el Estado pelele de Jordania. En cuanto a los gastos del régimen internacional, Tsarapkin no creía que fuesen tantos como se había afirmado. De ser exactas tales cifras, Inglaterra hubiera resignado rápidamente su mandato sobre Palestina en vez de retenerlo durante un cuarto de siglo.

Sociedades Anónimas y Sociedades Colectivas Comerciales.

Día a día la Cámara de Comercio de Cortés se empeña en que se lleven a cabo obras de interés general y actualmente está contemplando dos grandes e importantísimos problemas locales, la construcción de un moderno y amplísimo Aeródromo y el mejoramiento o modernización total del sistema telefónico local y en ambos problemas hay marcado interés en que se resuelvan lo más pronto posible para cubrir las exigencias que demanda el aumento de movimiento de población; aumento de actividades comerciales y aumento de plantas industriales.

INFORME . . .

Viene de la 1ª página

LEMPIRAS. También está la de que, estando en auge progresivo el movimiento comercial, las operaciones financieras y económicas del presente año económico arrojen un superávit superior al del año que estamos comentando y el abono sería muy necesario y favorable.

De todas las informaciones contenidas en el informe que tenemos a la vista se desprende que hay un propósito bien definido para llegar a la liberación total de nuestro sistema de Ferrocarril Nacional y así lo deseamos todos los hondureños.

Lea Liberacion

**Fumar**  
**EXTRA KING BEE**  
es probar  
El Aroma de las Vegas Copanecas en combinación Con el más fino Sabor Virginiano  
  
¡Por eso Satisface!

MUNDO . . .

Viene de la 1ª página

ciudades una provechosa inyección de actividad al propio tiempo que se les proporciona un medio de incrementar sus ingresos, y de sentar un precedente muy útil y animador.

En las eliminatorias previas para seleccionar a los 16 contendientes, 11 países ya aseguraron su sitio: México, los EE.UU., Italia, Inglaterra, Escocia, Austria, Suecia, la Argentina, el Uruguay, Francia y el Brasil.

TORNED CON 8.500 EQUIPOS

En la URSS, donde el deporte es de grandes masas, 8,500 equipos participaron en el torneo por la Copa de Fútbol Soccer. De ellos, 20 llegaron a las finales, en juegos de intensa emoción realizados en Moscú ante más de 100 mil espectadores. Como es natural, el legendario equipo *Dinamo* conquistó el campeonato. Se repartieron los lugares restantes el del Ejército Rojo, el *Spartak*, y el *Torpedo*.

CALENDARIOS CIVICOS

Puerto Cortés, 15.---El año próximo pasado la Tabacalera Hondureña obsequió calendarios con fotograbado Morazán, este año con el de Sabio Valle y la Camisería «Bolívar» reparte calendario ostentando retrato del Libertador. Nosotros, los maestros, consideramos esa acción loable por cuanto contribuye eficazmente a la divulgación y reconocimiento valores Continentales.

Felicitámosles.

Rubén Alvarado P.  
«El Faro Hondureño».

PRESIDENTE PAZ LA MEJOR CAMISA